

Juillet 2016

NOTRE MILIEU

LA HAUTE-BEAUCE

1^{er} juillet



PARC AQUATIQUE INTÉRIEUR



Maxance Vigneault-Poulin, un modèle de persévérance



Le 7 juin dernier, lors du gala mérites de la polyvalente Bélanger, Maxance Vigneault-Poulin a remporté la bourse de la Commission scolaire Beauce-Etchemin !

Suite en page 11

C'est avec énormément de fierté que le comité du Centre aquatique et récréatif de la Haute-Beauce a procédé à l'ouverture officielle du tout premier parc aquatique intérieur de notre grande région élargie.

En effet, tous ont pu essayer cette grande nouveauté lors de la fête familiale de la municipalité de St-Évariste-de-Forsyth du 12 juin dernier. Toutes les activités étaient gratuites!

Le parc aquatique sera disponible durant certains bains libres et sur location privée.

Ce projet est devenu réalité grâce au support financier de plusieurs partenaires dont; 17 860\$ provenant de la politique nationale de la ruralité de la MRC de Beauce-Sartigan, 10 000\$ de la caisse Desjardins des Sommets de la Beauce, une contribution financière d'environ 9 500\$ de la Municipalité de St-Évariste-de-Forsyth.

Le projet comprend :

- Trois modules gonflables
- Un système de rangement des modules
- Nouvelle céramique sur une partie du plancher
- Un poste informatique à la sortie des vestiaires
- Acquisition et installation d'une nouvelle glissade



Apprendre à nager:

un cadeau pour la vie !

Disponibilités session été:

Lundi soir

Mercredi soir (au besoin)

Jeudi jour

Samedi matin

Pour une inscription : Anick Champagne 418-459-3342 p. 224



MOT DU MAIRE

Enfin l'été s'est installé, l'année scolaire est terminée, les derniers quarts de travail commencent à être longs, ça sent les vacances.

Déjà 6 mois de l'an 2016 sont choses du passé. Durant ces 6 mois, le temps ne s'est pas arrêté et notre municipalité a continué à progresser, et nous, les élus, y avons travaillé tout en privilégiant le mieux être de nos concitoyens.

Les travaux de la 26^e avenue rencontrent les échéanciers; nous avons reçu les confirmations des deux paliers de gouvernement pour des subventions de l'ordre de 750 000\$. Ces travaux créent déjà beaucoup d'intérêt pour du développement immobilier dans ce secteur. Nous avons aussi reçu la confirmation du gouvernement du Québec pour une contribution de 10 000\$ laquelle sera affectée pour l'amélioration du réseauroutier du rang Saint-Jean-Baptiste.

Conscients des retombées importantes pour notre municipalité, nous avons aidé la direction du Domaine La Guadeloupe afin qu'elle puisse obtenir, des différentes instances gouvernementales, les autorisations pour agrandir leur terrain de camping.

Grâce à la vision des gens d'affaires investisseurs, nous aurons bientôt, à la La Guadeloupe, un magasin DOLLORAMA. Ces gens ont aussi d'autres projets très intéressants sur leur table de travail et nous les encourageons à continuer.

Les municipalités de Saint-Évariste et La Guadeloupe ont renouvelé le protocole d'entente pour le service des loisirs. Laquelle entente est des plus avantageuses, non seulement pour les résidents des deux municipalités, mais elle permettra aussi de faire la promotion des infrastructures de loisirs de nos deux municipalités et ce, dans toute la région.

À la brigade de pompiers, regroupant les municipalités de

Saint-Évariste, Saint-Hilaire et La Guadeloupe se sont joints les pompiers de Courcelles pour devenir **la brigade des Pompiers de la Haute Beauce**. En plus d'offrir une protection accrue aux citoyens de ces 4 municipalités, cette entente représente aussi un certain avantage financier.

Autant le protocole d'entente pour les loisirs que celui pour les pompiers nous ont demandé du travail, des efforts et des compromis, autant ces ententes nous ont démontré que nous avons tout intérêt à collaborer avec d'autres municipalités.

Nous voici donc en juillet, le temps des vacances.

Je me fais le porte parole de tous les élus(es) et de nos employés pour vous souhaiter de joyeuses vacances, vous les méritez. Profitez-en pour utiliser nos installations récréatives, soyez prudents et revenez-nous en pleine forme.

Rosaire Coulombe
Maire de La Guadeloupe

MESSAGE DE VOTRE MUNICIPALITÉ

Veuillez prendre note que les bureaux municipaux seront fermés du **lundi 25 juillet au vendredi 5 août 2016** pour les vacances estivales.

Les bureaux municipaux ouvriront à nouveau le **lundi 8 août 2016** dès 8h.

BONNES VACANCES À TOUS !

Dates à retenir

- Vendredi le 1^{er} juil. 2016 : **Fête du Canada (bureaux municipaux fermés)**
- Lundi le 4 juil. 2016 : **3^e versement taxes 2016**
- Lundi le 11 juil. 2016 : **Session du conseil 20h**
- Mardi le 12 juil. 2016 : **Conseil T.V. 18h**



Camil Lachance
Tél. : 418-459-6530

Prochain cours auto
à La Guadeloupe
5 août 19h

Informations aux:

Tél. : 418-228-3005

Sans Frais : 1-877-228-3005

Merci



Au mois de mai dernier, j'ai décidé de quitter mon poste de présidente du Club de la FADOQ. Après 10 belles années, c'est avec un peu de regret mais avec le sentiment du devoir accompli que je laisse ma place. J'ai particulièrement apprécié cette expérience car il est bon et gratifiant de se rendre utile.



Comme c'est arrivé à un tournant de ma vie où je me sentais dans le creux de la vague, cette opportunité m'a permis de me distraire en me tournant vers les autres. Je tiens donc à remercier chacun de vous de nous avoir encouragés en participant à nos activités. Je veux aussi remercier les membres du conseil actuel :

Notre très dévouée Yvonne, vice-présidente. Claire, notre secrétaire insécure des tous débuts, est devenue une experte avec le temps. Ginette, notre minutieuse trésorière, toujours heureuse de dire : « Les filles, ça arrive à la cent ! ». Angèle, notre perfectionniste qui fait toujours tout de son mieux.

Et j'ai gardé Luc pour le dessert, lui qui m'a été d'un précieux support, comme seul lui peut le faire. Je me dois aussi de remercier Gaby qui a toujours été là pour nous aider.

Enfin, je vous remercie tous du fond de mon coeur et je vous aime !

Louissette Trépanier, ex- présidente de la FADOQ

Club de la Fraternité de La Guadeloupe



**Vous invite à un dîner Hot dog
mercredi le 13 juillet
au sous-sol de l'église**

Nous vous attendons en grand nombre!

Merci pour votre participation!

La direction

Club des Fermières



Les CFQ

Le cercle des Fermières de La Guadeloupe no 37 a reçu une subvention provenant du programme Nouveaux Horizons du gouvernement Fédéral, au montant de 3916,00\$. Avec cette somme, nous procéderons à l'amélioration de notre local, ainsi qu'à l'achat d'équipement. Nous sommes reconnaissantes envers le gouvernement pour sa générosité.



On vous prédit des économies

Anne Grimard |
Roger Grimard | Justin Tremblay
418 459-3457

Denis Tremblay
418 459-6341

PROMUTUEL
ASSURANCE

PROMUTUELLASSURANCE.CA |  | 



La réunion du conseil
**aura lieu lundi le
4 juillet, à 20 h.**

Bienvenue à tous!

VACANCES



À l'occasion des vacances estivales, le bureau municipal sera fermé du **22 juillet 2016 au 7 août 2016** inclusivement.

En cas d'urgence, veuillez composer le :

418 225-1440 Maire
418 957-2252 Inspecteur municipal (chemins et fossés)
418 230-2449 Directrice générale

Pour les permis, veuillez composer le 819 652-2157 et demandez Guy Fournier.

Nous serons de retour le 8 août 2016.
Nous vous souhaitons à tous de très belles vacances!

VIDANGE DES FOSSES SEPTIQUES

Pour l'année 2016, le Centre régional de traitement des boues de fosses septiques de la ville de Saint-Joseph-de-Beauce sera dans notre municipalité du **25 juillet au 5 août 2016**, pour faire les vidanges des fosses septiques.

Vous pouvez les contacter au **418 226-5300** sur les heures d'ouverture, et ce, tout au long de l'année. Des frais de **187,00\$** vous seront facturés par la municipalité environ un mois après la vidange.

En cas d'urgence, lors des fins de semaine ou si vous faites vidanger avant le 15 mai 2016 ou après le 15 octobre 2016, des frais de 55\$ s'ajouteront.

Il est obligatoire de faire vidanger votre fosse par le Centre régional de traitement des boues de fosses septiques de la ville de Saint-Joseph-de-Beauce.

SAVIEZ-VOUS QUE...?



En tout temps, vous pouvez disposer « sans frais » de vos gros déchets (matelas, divan, etc.) en vous adressant à l'Écocentre de la Régie intermunicipale du comté de Beauce-Sud, lequel est situé à Saint-Côme-Linière.

Pour plus de renseignements, n'hésitez pas à consulter leur site internet (<http://www.ricbs.qc.ca/>) ou à communiquer avec eux au **418 685-2230** ou sans frais **1 877-685-2230**

FÊTE DE LA FAMILLE SAINT-ÉVARISTE

Merci aux participants de la fête de la famille! Nous avons eu une magnifique fête avec l'inauguration du PARC AQUATIQUE, un dîner hot dog et de nombreux tirages.



Voici les noms de ceux qui ont gagné des prix:

- Certificat cadeau de 65\$:
Lyly-Rose Grenier, Mario Lachance et M^{me} L. Doyon

- Location 2h de la piscine avec parc aquatique:
Xavier Roy

- Bons d'achats au magasin Korvette:
Édouard Demers et Kayla Domingue

- 50\$ de de rabais sur inscription au club:
**Julianne Breton et
Médéric Parent**

Félicitations à tous nos gagnants et à la prochaine FÊTE DE LA FAMILLE!



Le comité de la Politique familiale de Saint-Évariste:

Paulette Lessard, Lise Boutin, Blandine Morin, Nathalie Poulin et Thérèse Pouliot

Merci!

POLITIQUE FAMILIALE

Le plan d'action de la politique familiale a pour objectif de souligner l'arrivée des nouveaux-nés en leur remettant un cadeau.

Si vous avez un enfant et n'avez pas reçu votre cadeau, veuillez s.v.p. contacter la municipalité au 418 459-6488 ou par courriel à info@st-evariste.qc.ca



St-Hilaire-de-Dorset

847, Rue Principale
St-Hilaire de Dorset
Tél. : 418-459-6872 Téléc. : 418-459-6882
munshilaire@telstep.net :

La Fête des voisins du 11 juin dernier... un succès sur toute la ligne.

Le taux de participation a légèrement augmenté pour atteindre 37 %. En effet, 37 voisins de tout âge ont participé au rallye automobile qui se déroulait à l'intérieur des limites de la municipalité; une trentaine de kilomètres. Organisée par le comité de la ruralité, en collaboration avec le conseil municipal, l'activité fut un succès. 11 équipes se sont formées, soit par les membres d'une famille soit avec des voisins.

Après un dîner hot-dog au camping, c'était l'heure du bingo et de la remise des prix.

- 3 équipes sont arrivées ex æquo en 3^e position, Le tirage au sort a favorisé Roger Breton et Marc Malenfant.
- 7 équipes sont arrivées ex æquo en 2^e position, Le tirage au sort a favorisé la famille de Rodrigue et Solange Létourneau avec leurs 4 garçons.
- **et l'équipe gagnante est composée de Michel et Ginette Lindsay et Berthold et Gaétane Létourneau.**

Bravo tout le monde!

Un gros merci au comité organisateur et à l'année prochaine pour une autre journée de plaisir!



685, route des Îles à St-Hilaire de Dorset

HORAIRE DU RESTAURANT

Dimanche au jeudi	de 8h à 20h
Vendredi et samedi	de 8h à 21h

LOCATION DE BATEAUX KAYAK, CANOTS, PÉDALOS ET CHALOUPES

TARIFS :

Si vous venez au restaurant : gratuit

Pour une visite ou une activité :

Adultes :	Jour : 3 \$	Nuit : 2 \$
Enfants (moins de 18 ans) :	Jour : 2 \$	Nuit : 2 \$

Pour plus d'informations, visitez notre site internet : www.campingdesiles2008.com



RAPPELS

- 1) Les travaux d'asphaltage du Grand Shenley commenceront dans la semaine du 4 juillet pour se terminer autour du 29 juillet 2016.
- 2) Les dates pour la vidange de fosses sont du 25 juillet au 5 août 2016. Après cette période, des frais supplémentaires sont applicables, règle de notre fournisseur. Le numéro de téléphone à composer est le : **418-226-5300**
- 3) Veuillez noter que le bureau municipal sera fermé le 19, 20, 26 et 27 juillet ainsi que le 2 et 3 août 2016.

Pour toute demande, laissez un message au **418-459-6872**. Je prendrai les messages à distance et ferai le nécessaire.

Pour toute urgence, parlez à **Madame Bilodeau** au **418-459-6856** ou **Roger Breton** au **418-459-6860**.



**LE 9 JUILLET 2016
DE 8H À 20H**

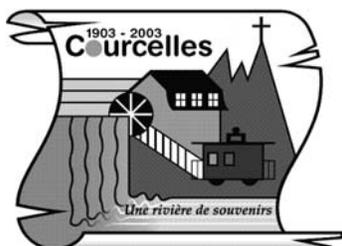
**SUR LE SITE DU
CAMPING**

Cette année encore, nous organisons une vente de garage pour nos clients du camping et toute la population intéressée à participer.

Appelez-nous au **418-459-3521** pour réserver **une table gratuitement** ou pour obtenir des informations.

Le restaurant sera ouvert toute la journée et l'entrée est gratuite sur le terrain pour la vente de garage.

**VENEZ MANGER AVEC NOUS ET
PROFITEZ DES AUBAINES!**



Maison du Granit

Dimanche 31 juillet et jeudi 4 août à midi : 2 CONCERTS GRATUITS

Salle Bestar Lac-Mégantic

Samedi 30 juillet 20h : Une soirée de guitare avec **Artesian Guitar Quartet** et **Claude Laflamme**. Musique de Bach, Hirsh, Meschi, Faure, Dvorak, Oldfield, Gagnon, Wonder, Lennon-McCartney. En première, une composition pour harpe-guitare et quatuor de guitare.

Église St-Paul Cumberland St-Simon-les-Mines

Dimanche 31 juillet 11h : Musique au temps de Shakespeare, voix et luth. **Artesian Guitar Quartet** avec **Harris Becker**.

Église St-Vital Lambton

Dimanche 31 juillet 16h : **Journeys**, musique de Schubert, Hirsh, Finzi, Prokofiev et musique traditionnelle de Chine avec **Liu Fang**, pipa. **Valérie Bélanger**, soprano et **Thomas Goodheart**, baryton.

Vendredi 5 août 20h : **le Pierrot Consort**, musique de Saint-Saëns **Maureen Hynes**, violoncelle, **Veronica Salas**, violon-alto, **Susan Deaver**, flûte. Invités **Heawon Kim**, piano, **Dale Stuckenbruck**, violon.

Dimanche 7 août 16h : Gala final, tous les participants.

Moulin Bernier

Lundi 1^{er} août 20h : Explorations baroques. Bach et ses contemporains.

Dimanche 7 août 12h : Concert des étudiants.

Église St-Gabriel Stratford

Mardi 2 août 20h : la musique au temps de Shakespeare, voix et luth. Les musiciens du festival et **Artesian Guitar Quartet** avec **Harris Becker**.

Polyvalente Montignac Lac-Mégantic

Mercredi 3 août 20h : **Jeffrey Marcus**, piano. Franz Schubert, Sonate en si bémol majeur, D. 960. Chants et airs d'opéra.

Théâtre Première Scène Marston

Jeudi 4 août 20h : **Dale Stuckenbruck** explorations parmi les cordes, **Liu Fang**, pipa, luth percussions et plus.

Église St-Alphonse Stornoway

Samedi 6 août 20h : **Jeffrey Marcus** et Chorale du festival, Dir. **LeAnn Overton**. Musiques de Duruflé, Ravel, Debussy, Fauré, Bizet, Donizetti et Lehar

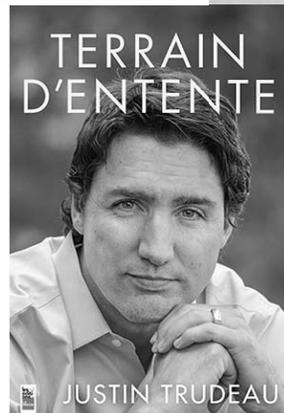
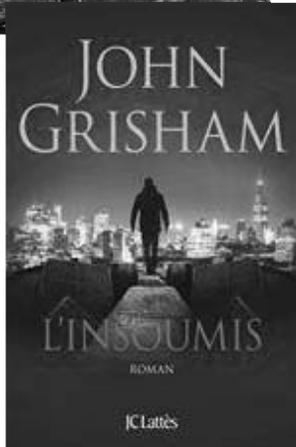
www.midsummermusiquebec.com
p.jobin@sogetel.net Tél. : 418 483-5653

Bibliothèque Municipale De La Guadeloupe



Une multitude de nouveautés vous attendent à votre bibliothèque, pour le plus grand plaisir de nos fidèles lecteurs et de nos recrues. L'été est enfin arrivé, ralentissez le rythme et prenez le temps d'ouvrir un bon livre ou un magazine...

Venez nous voir !



Et puis? Par lequel commencez-vous?

Bienvenue à tous !

Le comité de bibliothèque
Mardi de 14hres à 15h30
Mardi et Jeudi de 18h30 à 20hres

Prise de sang

Vous avez une prescription médicale ?

Johanne Gilbert-Roy, infirmière, est disponible pour faire votre prise de sang.

À la clinique médicale de St-Honoré les mardis de 6h à 9h

- Apportez votre prescription
- Déposez-la à la pharmacie de St-Honoré

À domicile, je me déplace

- Pour les personnes âgées ou en perte d'autonomie
- Pour les travailleurs à l'extérieur
ex : camionneur, construction...

C'est avec plaisir que je vais traiter votre demande et vous rappeler.

Johanne Gilbert-Roy
418-485-6739

Laissez votre message sur le répondeur

Tarif : 15\$



isolationca@hotmail.com

isolation
CHAUDIÈRE
APPALACHES

Yves Faucher
propriétaire

383, 19^e Avenue
La Guadeloupe (Qc)
RBQ 5713-4975-01 G0M 1G0

BEAUCE 418 957-3643
LAC-MÉGANTIC 819 582-7721
RÉSIDENTE 418 459-3957

Alimentation 2005 Inc.
MARCHE
BONICHOIX *Elite*

Méchoui Service de buffets chauds et froids
Produits maison
Débitage de viande pour congélateur

102, Du Moulin Courcelles
Tél. : (418) 483-5243

Claude Roy & Julie Bernard, prop.



Ouvert 7 jours

**TIMBER
MART**

**Menuiserie
Gérard Faucher inc.**

679, 4^e Rue Est, La Guadeloupe
(Québec) G0M 1G0
T. 418-459-3319 · F : 418-459-6422
mengfaucher@lino.com

Menuiserie générale · Quincaillerie
Détaillant de bois et matériaux de construction
Peinture Benjamin Moore, Sico
Fabrication de palettes et de boîtes en bois

Éric Gosselin Cell. : 418-222-3760
Carl Faucher Cell. : 418-222-3770
Sylvain Faucher Cell. : 418-222-3710

MÉDAILLE DU LIEUTENANT-GOUVERNEUR

La vitalité d'une région dépend en grande partie de l'implication et du sentiment d'appartenance de ses résidents. Voici donc des personnes de coeur qui ont largement contribué au rayonnement de leur municipalité grâce à de nombreuses heures de bénévolat et à un travail acharné. Ils méritent bien la médaille qui leur a été décernée le 4 juin dernier.



Mme Ariane Arquin, Courcelles

Son implication scolaire, dans sa communauté et ses notes.



M. André Talbot, La Guadeloupe

Président du Centre Sportif, membre de l'ABC et du conseil d'administration d'Espoir d'enfants, bénévole dans plusieurs autres associations.



M. Jean Bégin, La Guadeloupe

Fondateur des Portes A Bégin, président du Centre Sportif, responsable du festival hippique, bénévole au salon des Artisans, Chevalier de Colomb.



Mme Micheline Dorval, St-Évariste

Artisane et Bénévole pour l'Âge d'Or, la bibliothèque municipale et l'organisation de brunchs.



Mme Jeanne Beaudoin, St-Évariste

Bénévole pour les brunchs, la Fabrique et l'Âge d'or.



M. Marc André Doyle, La Guadeloupe

A créé la Société de développement (SDIG), a été maire de La Guadeloupe ainsi que directeur général et a siégé sur plusieurs conseils d'administration.



M. Normand Mathieu, St-Évariste

Bénévole pour les brunchs et la Fabrique.



M. Pierre Godbout, Lambton

Président du Club Optimiste, membre du conseil 3010 et de l'assemblée Louis St-Laurent, président des caisses des Sommets de la Beauce et a siégé sur d'autres comités.



M. Clément Lachance, St-Évariste

Bénévole pour les brunchs et Chevalier de Colomb.

Récipiendaires de la médaille des aînés remise par le lieutenant Gouverneur du Québec, souhaitons que ces personnes servent de modèles à la génération actuelle afin qu'ensemble nous trouvions le temps de nous impliquer chacun à notre façon et ainsi rendre nos municipalités toujours plus agréables à vivre. Félicitations à vous !!!

Plastique MR

Fabrication de produits
en matériaux composites

Fabricant de balcons, patios,
galeries et marches en fibre de verre



**VOUS ÊTES FATIGUÉS
DE REPEINDRE?
NOUS AVONS
LA SOLUTION !**

- ✘ Nos produits sont fabriqués en usine et faits sur mesure avec des matériaux de première qualité. Le contreplaqué 3/4" est entièrement recouvert de fibre de verre des deux côtés.
- ✘ Produit résistant à la pourriture et très étanche à l'eau ce qui vous permet un espace de rangement sous la galerie.
- ✘ Résistant aux rayons UV.
- ✘ Surface antidérapante.
- ✘ Rehausse la finition extérieure de votre propriété.
- ✘ Choix de couleurs tendances.

(Standard
ou finition granite)



Nous fabriquons des produits de qualité.

**Vous avez des projets?
Contactez-nous pour une
ESTIMATION GRATUITE.**



Marco Roy
Président

6-A, rue des Fondateurs
St-Éphrem (Québec) G0M 1R0
Tél. : 418.484.1331
Télé. : 418.484.1332

Courriel : marco.roy@telstep.net
Courriel : soudure@telstep.net
www.plastiquemr.com



Refroidisseurs d'eau



Rincez à fond avec de l'eau du robinet propre et remettez en place sur la fontaine.

Remplacement de la bouteille :

Lavez-vous les mains avec du savon et de l'eau chaude avant de la manipuler. Si vous décidez d'utiliser des gants de protection propres (en latex, par exemple), jetez-les ou désinfectez-les après chaque utilisation et avant de les réutiliser.

Les gants de protection ne doivent jamais remplacer un bon lavage des mains et une bonne hygiène.

Essayez le dessus et le goulot de la nouvelle bouteille avec une serviette en papier imbibée d'une solution d'eau de Javel domestique (une cuillerée à table (15 ml) d'eau de Javel, un gallon (4,5 l) d'eau). On peut aussi utiliser de l'alcool à friction, mais il faut le laisser évaporer complètement avant de placer la bouteille sur la fontaine.

Enlevez le bouchon de la nouvelle bouteille sans toucher la surface de l'ouverture pour éviter toute contamination.

Placez la nouvelle bouteille sur la fontaine

La source: Santé Canada

Par ADMIN | Publié : 5 MARS 2013

Oseriez-vous boire de l'eau à partir d'un réservoir sombre et humide qui contient de l'eau stagnante où se reproduisent allègrement des algues et des bactéries ? Eh bien, maintenant vous savez pourquoi Santé Canada recommande fortement d'assainir et de désinfecter votre refroidisseur d'eau du bureau chaque fois que vous remplacez la cruche.

La majorité d'entre nous ignore que les bactéries et les germes peuvent aussi s'accumuler à l'intérieur du refroidisseur. Il est facile d'imaginer comment les bactéries peuvent s'accumuler sur les parties extérieures du refroidisseur (fontaines, plateaux, buses de remplissage) qui entrent en contact quotidiennement avec des mains non lavées et des contenants (tasses, bouteilles) sales. Mais songez à ce qui se passe chaque fois qu'une personne désire remplir sa tasse d'eau : un vide se crée à l'intérieur du refroidisseur pour remplacer l'eau qui vient d'être retirée. L'air qui entre dans le refroidisseur transporte de la poussière, des odeurs, des germes et tout autre contaminant qui se trouve dans l'environnement immédiat du refroidisseur.

Imaginez maintenant que la personne qui a appuyé sur le levier vient tout juste d'éternuer dans ses mains, souffre d'un rhume ou de la grippe ou a tout simplement oublié de se laver les mains ? Commencez-vous à comprendre pourquoi Santé Canada encourage l'assainissement régulier de votre refroidisseur d'eau ?

Pour nettoyer votre fontaine réfrigérante :

Réservoir

Nettoyez votre fontaine réfrigérante chaque fois que vous changez la bouteille.

Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant et enlevez la bouteille vide.

Drainez l'eau du ou des réservoirs en acier inoxydable par le ou les robinets.

Préparez une solution désinfectante en ajoutant une cuillerée à table (15 ml) d'eau de Javel domestique à un gallon impérial (4,5 l) d'eau.

ou

Certaines entreprises suggèrent d'utiliser une solution composée d'une partie de vinaigre et de trois parties d'eau pour détartre le réservoir avant de le nettoyer à l'eau de Javel. Consultez votre manuel.

Versez la solution d'eau de Javel ou désinfectante dans le réservoir.

Lavez le réservoir à fond avec la solution d'eau de Javel ou désinfectante et laissez reposer pendant au moins deux minutes (pour qu'elle soit efficace) et au plus cinq minutes (pour éviter la corrosion).

Drainez la solution d'eau de Javel ou désinfectante par le ou les robinets.

Rincez le réservoir à fond avec de l'eau du robinet propre et drainez l'eau par les robinets pour éliminer toute trace de solution d'eau de Javel ou désinfectante.

Bac récepteur (situé sous les robinets) :

Soulevez le bac récepteur, enlevez la grille et lavez à la fois le bac et la grille avec un détergent doux.



Chronique Santé

Julie Trépanier

Que faire avec ma douleur?

La plupart se demande quoi faire lorsqu'il ressent une douleur du système musculo-squelettique. Dois-je appliquer de la chaleur, du froid, consulter un médecin, prendre des médicaments, arrêter de faire mon sport, diminuer mes activités? En clinique, ces questions nous sont souvent posées!

Parfois la réponse est évidente pour nous mais parfois je leur retourne la question. Qu'est-ce qui vous fait du bien, de la chaleur ou du froid? Est-ce qu'un analgésique peut vous aider à passer votre journée avec moins de douleurs? Ressentez-vous de la douleur lors de votre activité ou les heures qui suivent votre sport? Écoutez votre corps et faites confiance à votre ressenti. L'aide de votre professionnel est toujours importante mais vous avez souvent la réponse!

Soyez bien informé et recevez le bon traitement!

Julie Trépanier :

Orthothérapie - Ostéodynamie -

Massothérapie - Soins des pieds

418-485-6204 www.julieorthokine.com



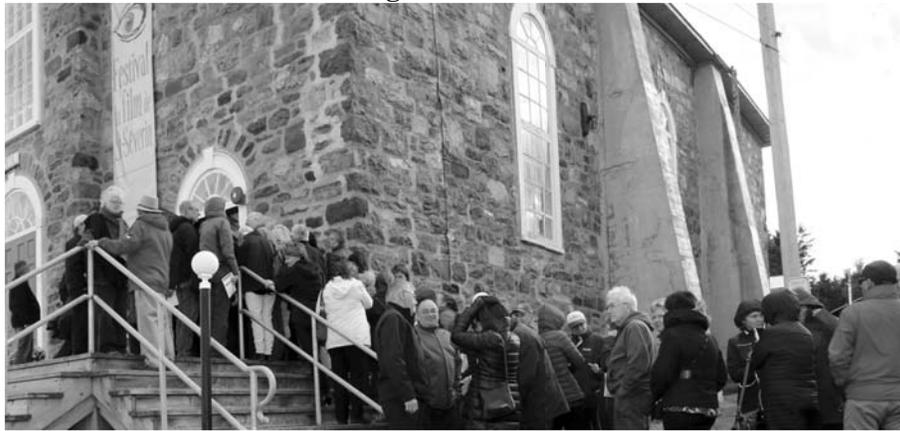


Viendrez-vous au Festival du film de Saint-Séverin?

Quatre jours de cinéma, spécialement pour vous, présentés à chaque automne dans l'église du village, sur les hauteurs de la Beauce. Des films documentaires, de fiction, des courts métrages, films d'animation, deux moyens métrages et un court provenant de la région. Des rencontres avec des réalisateurs, acteurs ou autres qui accompagnent leur film, des découvertes de toutes sortes où il est permis de débattre, critiquer, aimer ou pas, bref, qui ne laissent surtout pas indifférents. Un festival de nouvelles saveurs qu'on aura plaisir à déguster!

Du 29 septembre au 2 octobre 2016.
Programme en ligne vers la mi-août
www.festivalcineseverin.org

Pour information Suzie Guay, 418-264-8645,
bureau@festivalcineseverin.org



Suite...

Maxance Vigneault-Poulin, un modèle de persévérance

Malgré qu'il soit atteint de dyslexie et dysphonie, Maxance a obtenu son diplôme d'études secondaires avec succès. Une bourse étude de 500\$ lui a été remise en reconnaissance de ses efforts remarquables et ses résultats obtenus.

Maxance est également un athlète diversifié et performant. Il est ceinture noire, 1^{er} dan au karaté et instructeur-adjoint. Il a relevé le grand Défi Pierre Lavoie, édition 2016. Membre de l'équipe championne de football, saison automne 2015...

**Félicitations Maxance,
nous sommes fiers
de toi !**



MASSOTHÉRAPEUTE



Sylvie Trépanier

Membre
monréseau+

Massages

- suédois de détente
- thérapeutique
- femme enceinte

Rendez-vous sur appel
418-459-6301
sylvie.trep@hotmail.com

VISTECH
 LES FONDATIONS
 Chaudière Appalaches

Daniel Gilbert
 Tél. : (418) 459-6566
 Tél. : (819) 583-8092
 Téléc. : (418) 459-3500
 Sans frais : 1-866-332-8092
chaudiereappalaches@pieuvistech.com

BÂTIR SUR DU SOLIDE
 DEPUIS 1985

PIEUX THÉRIQUES
 R.B.O. : 6350-1791-01
 1343, route 108, La Guadeloupe QC G0M 1G0

POUR VOS PROJETS EXIGEZ LE PLUS SOLIDE ET LE PLUS STABLE JAMAIS CONÇU

- Équipements industriels
- Protections pour réservoirs
- Fondations de bâtiments
- Agrandissements de maison
- Galeries • Patios • Solariums
- Chalets • Maisons mobiles
- Abris d'autos • Passerelles
- Clôtures • Silos • Gazebos

Reconnu par le CCMC (#13102-R)

Esso

Garage A.D.G. RICHARD

GARAGE RECOMMANDÉ
 GAA

MISE AU POINT - PNEUS
 BALANCEMENT & ALIGNEMENT ÉLECTRONIQUE
 INJECTION ÉLECTRONIQUE
 AIR CLIMATISÉ - REMORQUAGE

GA
 AFLEUE

ACDelco

101, Rue Principale
 Courcelles, Beauce-Sud
 (Québec) G0M 1C0

Tél. (418) 483-5297
 Téléc. (418) 483-5295



Michèle Grimard

Chronique de Foi

*Au Dieu qui est, qui était et qui vient.
(fin de la prière du gloire au Père)*

Notre Dieu qui a été pour le passé, qui est pour notre présent, qui sera pour l'avenir.

Dieu qui était :

Je viens de terminer un livre qui raconte l'histoire de nos ancêtres. À travers les difficultés qu'ils ont vécues, nous reconstruisons une foi réelle.

Quand nous regardons plus loin nous voyons la foi des apôtres qui de leur petit groupe ont su répandre la connaissance de Dieu en annonçant Jésus Sauveur et l'Esprit Saint qui se répandait dans le cœur des croyants.

Il y a eu la période des martyrs

Puis il y a eu la période où l'on construisait des cathédrales pour donner à Dieu une place de choix.

Il y a eu les fondateurs de communautés religieuses diverses

Il y a eu finalement nos proches ancêtres.

2000 ans et l'Église se veut encore porteuse du message de Jésus.

Dieu qui est :

Aujourd'hui la foi est encore vivante. Elle est plus manifeste dans d'autres pays. Pour nous qui avons vécu la période d'autoritarisme de l'Église, il y a eu la période de rejet, mais la foi, pour plusieurs, reste à travers le vécu de ces temps difficiles. Nous avons acquis la liberté d'accueillir Jésus sans pour autant être jugé.

Dieu qui vient :

Dieu est toujours le même depuis l'éternité. Jésus est venu nous annoncer la bonne nouvelle qu'il sera toujours avec nous jusqu'à la fin des temps.

Que nous nous déplaçons à une vitesse encore inconnu pour nous aujourd'hui, que la façon de vivre soit toute autre dans 100 ou 200 ans, que des découvertes changent nos façon de vivre

Il ne faut pas craindre. Dieu nous invite à nous dépasser. La seule dimension qui restera toujours invariable, c'est cette présence assurée de Dieu jusqu'à la fin des temps qui demeure.

La vie passe, les générations se suivent, mais la parole de Dieu demeure.

Hier est une histoire, demain est un mystère, aujourd'hui est un cadeau.

Prière

Seigneur, cette assurance que tu me donnes d'être toujours là me rassure surtout quand je traverse des moments difficiles. Augmente ma foi pour que je puisse traverser ma vie en sachant que tu es près de moi. Merci de nous donner des témoins, comme notre pape François, qui sauront guider notre Église.

NE DÉMÉNAGEZ PAS SANS LUI !



Juillet se pointe à l'horizon entraînant dans son sillon, chaleur, vacances et déménagements. Cette période estivale tant attendue est également synonyme d'abandons d'ani-

maux de compagnie. D'une S.P.A. déjà surpeuplée, l'un d'eux brise le silence et s'adresse aux humains.

Je suis le Chat, celui avec un grand C. celui qui parle au nom des autres, au nom de ceux qui attendent à la S.P.A. Nous sommes nombreux, beaucoup trop nombreux.

Les poils me dressent sur le dos en voyant venir le mois de juillet. Le 1^{er} juillet est pour le Québec la journée nationale du déménagement, mais pour les animaux, c'est la période nationale des abandons. Plus de 50% des abandons surviennent lors des déménagements.

Combien de mes congénères se retrouveront largués dans la rue comme un vieux vêtement qu'on n'a plus le goût de porter ou abandonnés dans un logement désert? C'est d'ailleurs le sort qui me fut réservé, à moi, le Chat avec un grand C.

Si vous déménagez, pensez à votre animal, car il est un membre de votre famille.

Le Chat avec un grand C

S.P.A. Beauce-Etchemin, 733 Kennedy, Beauceville
www.spabeauceetchemin.com, 418 774-8803

HORAIRE DES MESSES

Courcelles, La Guadeloupe, St-Évariste et St-Hilaire

Courcelles : Dimanches : 3, 17 et 31 juil. à 9h 

La Guadeloupe : Dimanches : 10 et 24 juil. à 10h30

Mercredis : 13 et 27 juil. à 19h

Jeudis : 7 et 21 juil. à 9h

St-Évariste : Dimanches : 3, 17 et 31 juil. à 10h30

St-Hilaire : Samedi : 2 juil. à 16h30

8^e SYMPOSIUM DE PEINTURE de Lambton



À LA GALERIE D'ART
DU PRESBYTÈRE

9 et 10 juillet 2016

DE 10 H 00 À 16 H 30

ENTRÉE GRATUITE

www.facebook.com/galeriedartlambton

année 2016

NOTRE MILIEU la Haute-Beauce

Info : techloisirs@munlaguadeloupe.qc.ca
Tél : 418-453-3342 poste 224

À Chaque mois, 1450 exemplaires sont distribués dans les boîtes et casiers postaux de quatre municipalités, soit : Courcelles, La Guadeloupe, St-Évariste et St-Hilaire.

Prix des annonces (taxes incluses)

Format	Tarif
Annonces classées.....	5.75\$ (sans photo)
.....	11.50\$ (avec photo)
Carte affaire.....	25.00\$ / mois
Quart de page.....	39.25\$ / mois
Demi-page.....	58.65 / mois
Page complète.....	97.75\$ / mois

Organismes sans but lucratif..... Gratuit
Chronique ou opinion..... Gratuit

Pour parution en couleur, information sur demande.
Service de montage disponible.

Prochaines dates de tombées

Août: 15 juillet
Septembre: 19 août
Octobre: 23 septembre
Novembre: 21 octobre
Décembre: 18 novembre

Logement louer

4 pièces 1/2

Situé au 557, 10^e Rue Est
La Guadeloupe

Si intéressé : 418 459- 6811

Daniel Bolduc

Libre en septembre 2016

NOUVEAUTÉ EN HAUTE-BEAUCE Initiation au Yoga



Sous le pont du Moulin Bernier de Courcelles

Les mercredis de 10h30 à 11h45

Du 13 juillet au 10 août 2016

5 semaines au coût de 75\$

(ou 20\$ à la fois selon disponibilités)

*Matériel requis : Tapis de yoga

Inscrivez-vous dès maintenant !

fbonenfant@yahoo.ca

418-550-0966

France Bonenfant, SIVTTC depuis 2002

Mission accomplie!

Toute l'équipe de l'école est vraiment très fière de ses élèves car, samedi le 28 mai dernier, 14 élèves de Courcelles et de La Guadeloupe se sont rendus à Québec en compagnie de M^{me} Lyne Lapierre, pour une compétition d'athlétisme et ont rapporté avec eux 13 médailles et battu 2 records de compétition.

Certains n'en ont pas eu mais peuvent être très fiers de leurs performances alors que d'autres, ont eu une, deux et même trois médailles sur une possibilité de quatre.

L'équipe de garçons de 5^e année de La Guadeloupe a terminé en 3^e position et celle de 6^e année de Courcelles a terminé en 2^e position sur une dizaine d'écoles.

Ils ont très bien représenté nos écoles quand on pense qu'à Québec, plusieurs participants faisaient partie du club d'athlétisme de Québec, donc ils pratiquent toute l'année ce qui n'est pas le cas de nos élèves.

Mention spéciale à Xavier qui a terminé premier au 1000m avec une très grande avance sur le 2^e et a ainsi battu un record de compétition.

Ainsi qu'à Judy qui a terminé première au 100m avec une très grande avance elle aussi, et a battu également un record de compétition WOW !



La Guadeloupe: rangée du bas de gauche à droite:
Dereck Côté, Samuel Lessard, Emile Lessard, Mathias Faucher
Rangée du haut:

Lyne Lapierre, Judy Nolet, Shannon Longchamps, Karellye Bégin,
Cédric Champagne, Zack Tremblay



Courcelles: rangée du bas de gauche à droite
Xavier Lapierre, Sarah Mathieu
rangée du haut:
Frédéric Fortier, Pier-Olivier Jacques-Lehoux, Patrice Plante

Mini-relais pour la vie !

Au mini-relais pour la vie à l'école, des défis ont été lancés auprès de tous les élèves. Nous trouvons important de souligner le gros travail qu'ils ont fait pour amasser de nombreux dons.

Parmi ceux qui ont recueillis le plus de dons, soulignons les noms de Laurie Plante 1^e année avec 1090\$ et Jason Guilbault 4^e année 500\$. Quant à Xavier Doyon, il a mis le montant le plus près de la somme recueillie.

Des prix ont été remis grâce à nos généreux commanditaires.

Félicitations et merci à tous!

*Josée Nadeau
Josée Beaudoin*

De gauche à droite :
Jason Guilbault,
Laurie Plante et
Xavier Doyon.



Invitation aux sorties du camp de jour



• 7 juillet

20\$



• 12 juillet

25\$



• 14 juillet

20\$



• 28 juillet

20\$



• 2 août

25\$



• 9 août

25\$



• 17 août

25\$

Inscription obligatoire
Anick Champagne
techloisirs@munlaguadeloupe.qc.ca
418-459-3342 p. 224



Horaire été - juillet 2016

Centre aquatique et récréatif de la Haute-Beauce

dim.	lun.	mar.	mer.	jeu.	ven.	sam.
					1	2
3 13:30-16:00 Parc aquatique	4 7:00-10:00	5 18:00-21:00 Bain régulier	6	7 11:30-13:00	8 18:00-20:30 Parc aquatique	9
10	11 7:00-10:00	12 18:00-21:00 Bain régulier	13	14 11:30-13:00	15 18:00-20:30 Parc aquatique	16
17	18 7:00-10:00	19 18:00-21:00 Bain régulier	20	21 11:30-13:00	22 18:00-20:30 Parc aquatique	23
24	25	26 18:00-21:00 Parc aquatique	27	28 11:30-13:00 Régulier + couloirs	29	30
31						

Tarifs:

Bain régulier et couloir

Résident	Non-résident
Carte 26.00\$	Carte 32.00\$
Adulte: 4.00\$	Adulte: 5.00\$
5-16 ans: 2.75\$	5-16 ans: 3.75\$

4 ans et - : gratuit

Parc aquatique

Résident	Non-résident
Tous: 5\$	Tous: 7\$

4 ans et - : gratuit

Réservation privé

Régulier: 40\$ / h
Parc aquatique: 120\$ / 1,5h

Information ou réservation:
Anick Champagne
418-459-3342 p. 224
techloisirs@munlaguadeloupe.qc.ca

Stéphane Turgeon et Éric Brindle, des bénévoles impliqués et passionnés de balle.



Depuis plusieurs années, Stéphane et Éric organisent des tournois de balles afin d'améliorer les équipements et entretenir le terrain de balle de La Guadeloupe.

Aidés de **Jean-François Robert** et de **Guillaume Brindle**, leur dernier tournoi a permis d'amasser un montant de 1 000\$.



Sur la photo, nous les voyons à l'épandage de l'engrais pour l'entretien du gazon.



Photo souvenir :
équipe 13-16 La Guadeloupe de 2010 entraînée par Éric Brindle.

Merci les gars !



Bonjour,

Je soutiens fièrement **Héritières du suffrage**, une initiative nationale d'À voix égales qui va rassembler 338 jeunes femmes comme vous à Ottawa l'année prochaine. Présentez une demande dès aujourd'hui pour prendre votre place à la Chambre des communes à l'occasion de la Journée internationale des femmes en 2017.

À voix égales invitera à Ottawa 338 jeunes femmes, de 18 à 23 ans, provenant d'un océan à l'autre afin de prendre sa place au Parlement. Une jeune femme dans chacune des 338 circonscriptions fédérales au Canada sera choisie dans le but de représenter sa communauté et communiquer sa vision pour l'avenir du pays.

Les candidates choisies participeront à un forum national exceptionnel sur le leadership sur la Colline Parlementaire les **7 et 8 mars 2017**. Ce forum leur offrira l'occasion d'interagir entre autres avec des femmes parlementaires occupant des postes de leadership.

Pour plus d'informations et pour s'inscrire visitez le site : <http://www.heritieresdusuffrage.ca>

Député de Beauce
www.maximebernier.com



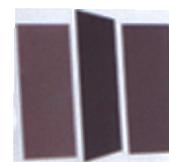
L' Auberge d' Andromède

Certificat cadeau

Forfaits
Massothérapie - Équitation
Terroir - Raquette

Courcelles (Canton de l'Est)
Tél.: 418.483.5442
www.aubergeandromede.com
andromedetour@sympatico.ca

CONCEPTION,
INSTALLATION ET
FABRICATION
D'ARMOIRES SUR
MESURE



ANDRÉ PATRY
PROPRIÉTAIRE

LESARMOIRESDECOURCELLES

CUISINE - SALLE DE BAIN

88 ROUTE PRINCIPALE, COURCELLES (QC) G0M 1C0
T 418.483.5237 F 418.483.3237
LESARMOIRESDECOURCELLES@HOTMAIL.COM